



SOMER  **VILLE**

OFFICE OF
IMMIGRANT
AFFAIRS

WE SPEAK YOUR LANGUAGE
HABLAMOS SU IDIOMA
FALAMOS A SUA LINGUA
NOU PALE LANG OU
हामी आफ्नो भाषा बोल्छौं।
我们会说您的语言
我們會說您的語言

September Asian Tea Party **MID-AUTUMN FESTIVAL GATHERING**

**Fall is here again!
Join us for tea and snacks,
make some Chinese Mid-
Autumn crafts, and create
wonderful memories with
your neighbors and friends!**



Date: Tuesday, 9/1/2026
Time: 2:00 pm - 3:00pm
Location: Ralph & Jenny Center
(9 New Washington St, Somerville , MA 02143)

This session will be conducted in Mandarin and Cantonese. For questions or to register for the event, please contact Yi Lam at 617-625-6600 x2626.



The City of Somerville can provide you with an interpreter in your language for free. To request an interpreter, please contact us at languageaccess@somervillema.gov or call 311 (617-666-3311) at least 7 days in advance of this event.



Persons with disabilities who need ADA accommodations to access this program, please contact 311 (617-666-3311) in advance.



SOMER **VILLE**

OFFICE OF
IMMIGRANT
AFFAIRS

WE SPEAK YOUR LANGUAGE
HABLAMOS SU IDIOMA
FALAMOS A SUA LINGUA
NOU PALE LANG OU
हामी खार्पाको भाषा बोल्छौ !
我们会说您的语言
我們會說您的語言

九月下午茶話會

中秋聚會

又到金秋時節！
和我們一起吃茶點、製作
中秋節小手工，與鄰舍朋
友一起留下美好的回憶！



日期：2026 年 9 月 1 日，星期二

時間：下午 2 時至 3 時

地點：Ralph and Jenny Senior Center,
9 New Washington St (新華盛頓街 9 號)

活動以粵語和國語進行。

如有疑問或需要報名，

請聯繫林小姐，電話 617-625-6600 分機號2626。

薩默維爾市政府可以免費提供您所說的語言的口譯。如需要口譯服務，請於活動前最少7日發送電郵至 languageaccess@somervillema.gov 或撥打 311 (617-666-3311) 提出申請。

身障人士如需要任何協助溝通的輔助工具和服務，
請聯繫 311 市政服務熱線 (電話：617-666-3311)。





SOMERVILLE

OFFICE OF
IMMIGRANT
AFFAIRS

WE SPEAK YOUR LANGUAGE
HABLAMOS SU IDIOMA
FALAMOS A SUA LINGUA
NOU PALE LANG OU
हामी तपाईंको भाषा बोल्छौं !
我们会说您的语言
我們會說您的語言

九月下午茶话会

中秋聚会

又到金秋时节！
和我们一起吃茶点、制作
中秋节手工，与邻舍朋
友一起留下美好的回忆！

日期：2026 年 9 月 1 日，星期二

时间：下午 2 时至 3 时

地点：Ralph and Jenny Senior Center,
9 New Washington St (新华盛顿街 9 号)

活动以粤语和普通话进行。

如有疑问或需要报名，

请联系林小姐，电话 617-625-6600 分机号2626。

萨默维尔市政府可以免费提供您所语言的口译。如需要口译服务，请于活动前最少7日发送电邮至 languageaccess@somervillema.gov 或拨打 311 (617-666-3311) 提出申请。

残疾人士如需要任何协助沟通的辅助工具和服务，
请联系311 市政服务热线（电话：617-666-3311）。

